




EXTERNAL ORDER
CELAMED
Centralne Laboratorium Aparatury Medycznej
Aspel S.A.

ORDER nr:	_____ / _____ <small>(filled in by the contractor)</small>		
ORDER FOR THE PRODUCT			
verification <input type="checkbox"/>	calibration <input type="checkbox"/>	safety testing <input type="checkbox"/>	EMC testing <input type="checkbox"/> engineering testing <input type="checkbox"/>
OBJECT OF THE TEST / CALIBRATION			
Device name:	Type / model:	Serial no. / Year of manufacture:	Condition (new, used,)
Intended use:			
MANUFACTURER			
The manufacturer's name:			
Manufacturer's address:		Post Code / City:	
APPLICANT/PURCHASER			
Applicant's name:			
Address:		Post Code / City:	
NIP: (VAT-EU):	REGON (if applicable):	KRS (if applicable):	
Phone / fax:		E-mail:	
Competent representative of the applicant/purchaser			Telephone number:
PAYER COSTS FOR IMPLEMENTING THE ORDER <small>(if other than applicant/purchaser)</small>			
Name:			
Address:		Post Code / City:	
NIP: (VAT-EU):		REGON (if applicable):	
CONDITION OF ACCEPTANCE THE ORDER			
The applicant/purchaser accepts the Conditions of Accepting the Order as given at the end of the form			
		<small>place / date</small>	<small>signature / stamp</small>
CONFIRMATION OR REFUSAL OF ACCEPTANCE OF THE ORDER			
Offer to order nr	The cost of the order (net)	Planned completion date	Comments:
Attachments:		Acceptance of the order:	
1		YES <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	
2			
3			
4		<small>signature / stamp/ date</small>	

	EXTERNAL ORDER CELAMED Centralne Laboratorium Aparatury Medycznej Aspel S.A.	
---	---	--

Terms of Order Acceptance

- 1) Make an agreement based on the document PL-4.4.1_1.
- 2) Applicant/Purchaser delivers the object which is the subject of calibration / verification / testing.
- 3) In case of finding abnormality of object subjected to calibration / examination / examination, the Contractor (CELAMED Centralne Laboratorium Aparatury Medycznej Aspel S.A.) will withdraw from the calibration / examination / examination and will inform immediately the Applicant/Purchaser.
- 4) Applicant/Purchaser acknowledges that the test facility provided may be partially or completely destroyed during testing (for example electromagnetic compatibility, immunity testing tests).
- 5) The contractor shall not be liable for the loss of data stored in the object's memory as a result of calibration / verification / testing.
- 6) The Contractor's remuneration is independent of the calibration / verification / testing results.
- 7) The Contractor's remuneration is payable by bank transfer within 14 days from the invoice date.
- 8) The contractor will issue an invoice on the day of the contract performance.
- 9) The Contractor shall provide information about calibration / verification / testing only to the representative of the applicant/purchaser.
- 10) Applicant/Purchaser receives a calibration / verification / examination certificate (test report) after making a payment to the Contractor's account.
- 11) The ordering party is obliged to receive the calibrated / verified / tested product within 14 days from the date of notification. Otherwise the contractor will charge the applicant/purchaser with storage costs.
- 12) In case of using the services of the shipping company, the applicant/purchaser is obliged make a deal with it to receive and transport the entrusted contractor of the product to the destination place.
- 13) The contractor may send the entrusted product after the completion of calibration / examination / examination to the applicant/purchaser if the applicant/purchaser orders this service giving the cost of shipping insurance.
- 14) The applicant/purchaser, without the written consent of the Contractor, can not partly duplicate the certificates, but only in whole.
- 15) Complaints regarding calibration / verification / testing services should be directed to the Head of Laboratory (tel. +48 694 423 951, e-mail: laboratorium@celamed.pl). The information will be notified within 14 days about how and when the complaint will be processed.
- 16) The contractor will inform the applicant/purchaser about the acceptance of the order to be executed and the date of execution.
- 17) In cases not covered by these conditions, the recipes of the Civil Code apply.